

MANU LARCENET

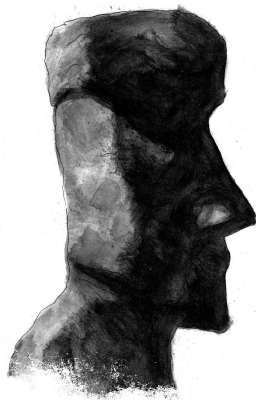
# BLAST

SOUBORNÉ VYDÁNÍ 2/2



**Poznámka překladatele:**

*Komiks vychází prostřednictvím soutisku více jazykových mutací najednou.  
To omezilo možnost zasahovat do textů mimo bubliny, takže nebylo možné  
provést obvyklou lokalizaci nápisů (ty řešíme prostřednictvím vysvětlivek tam,  
kde je to nutné) i některých citoslovcí. Proto také takto podezřele  
francouzsky houká ona osudová sova.*



**Manu Larcenet  
Blast 2**

Z francouzských originálů *Blast 3. La Tête la première*  
a *Blast 4. Pourvu que les Bouddhistes se trompent*, vydaných nakladatelstvím Dargaud  
v Paříži v letech 2012 a 2014, přeložil Michal Zahálka.

Grafická úprava obálky a sazba s přihlédnutím k originálu Jiří Nevěříl.

Odpovědný redaktor Richard Klíčník.

Jazyková redakce Richard Podaný.

Korektury Marcela Wimmerová.

Technický redaktor Milan Dorazil.

V roce 2025 vydalo nakladatelství ARGO,

Milíčova 13, 130 00 Praha 3,

[www.argo.cz](http://www.argo.cz), [argo@argo.cz](mailto:argo@argo.cz),

jako svou 5970. publikaci.

První vydání.

Vytištěno v Itálii.

ISBN 978-80-257- 4868-8

Aktuality o našich titulech můžete sledovat na [www.facebook.com/argo.cz](https://www.facebook.com/argo.cz)

Informace o komiksech z Arga na [www.facebook.com/argomiks](https://www.facebook.com/argomiks)

Naše knihy distribuuje knižní velkoobchod KOSMAS

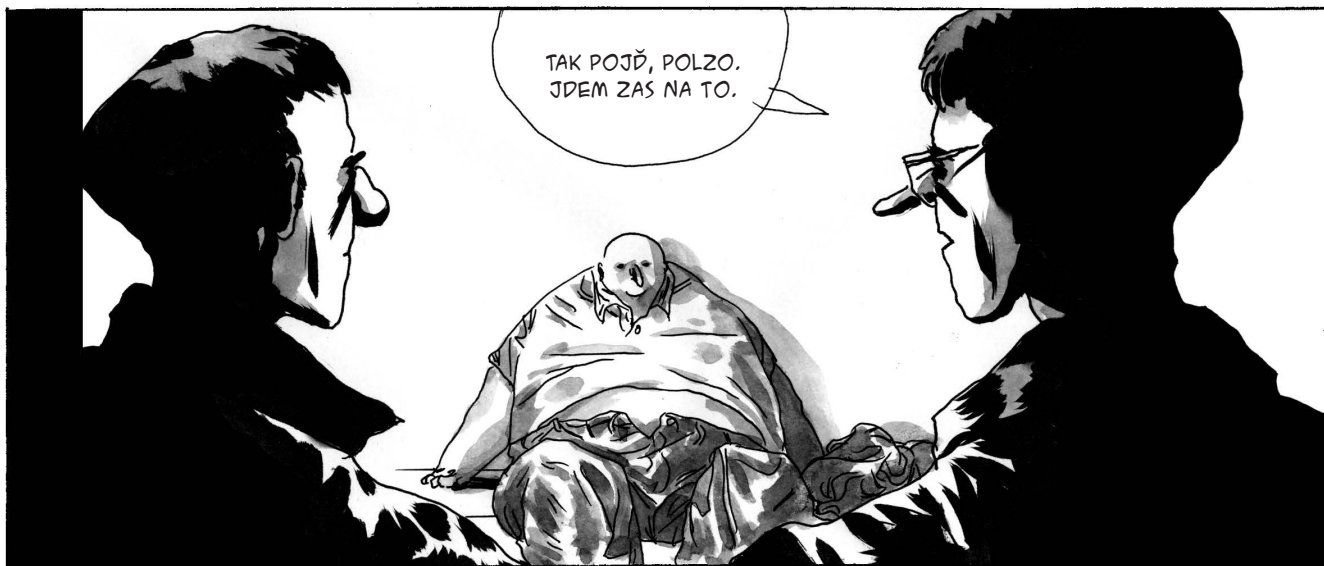
sklad: Za Halami 877, 252 62 Horoměřice

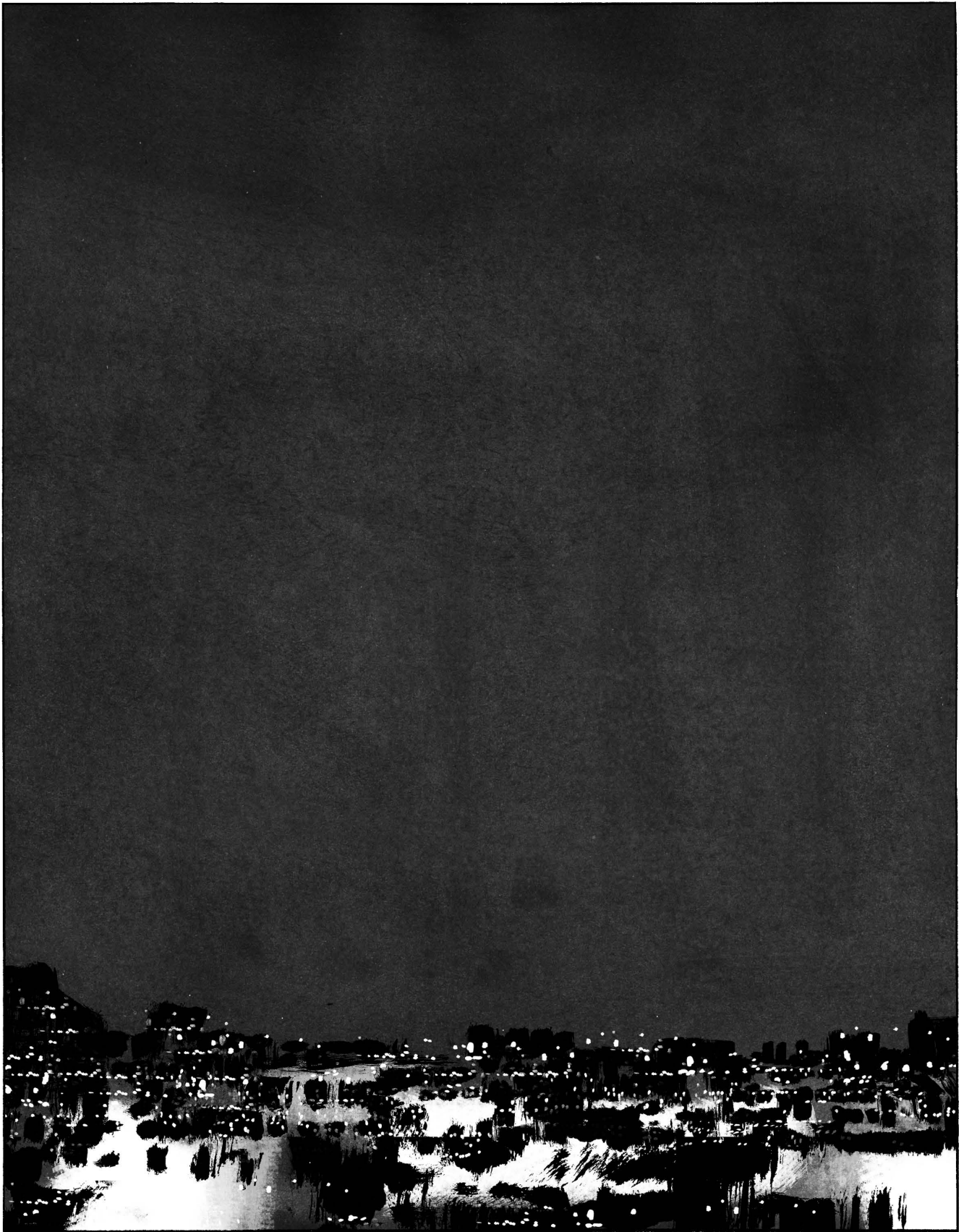
tel.: 226 519 383, e-mail: [odbyt@kosmas.cz](mailto:odbyt@kosmas.cz)

[www.firma.kosmas.cz](http://www.firma.kosmas.cz)

Knihy je možno pohodlně zakoupit v internetovém knihkupectví [www.kosmas.cz](http://www.kosmas.cz)









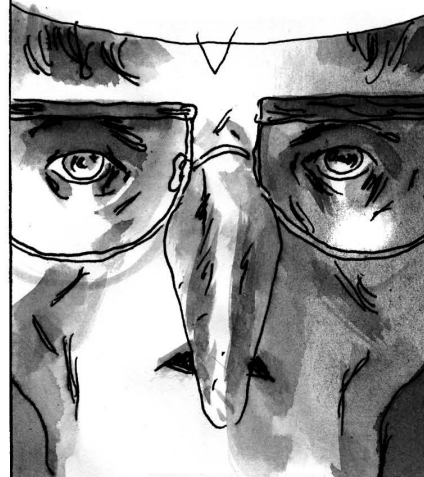
POLZO... DNESKA NEMÁME ČAS  
MLUVIT O TOM, CO SE STALO TAM  
POD MOSTEM.



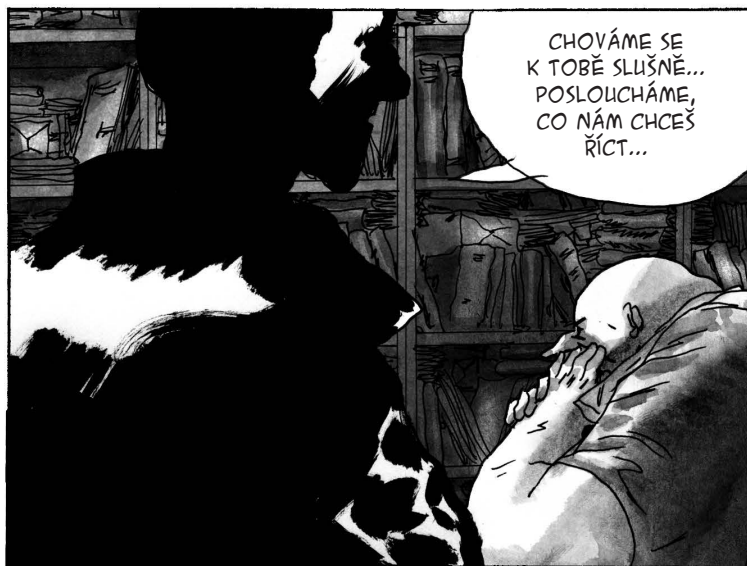
JESTLI CHCEŠ,  
POTOM SE  
K TOMU  
VRÁTÍME...



... DNESKA JE NA ČASE, ABYS NÁM  
POVĚĎEL O CAROLE...

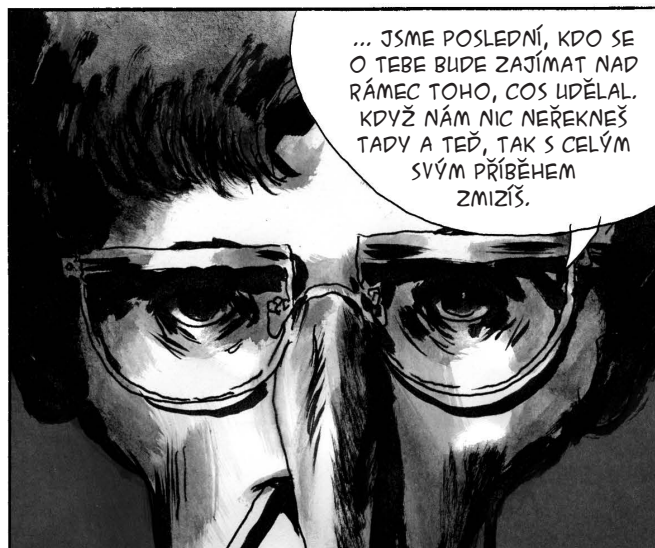


CHOVÁME SE  
K TOBĚ SLUŠNĚ...  
POSLOUCHÁME,  
CO NÁM CHCEŠ  
ŘÍCT...











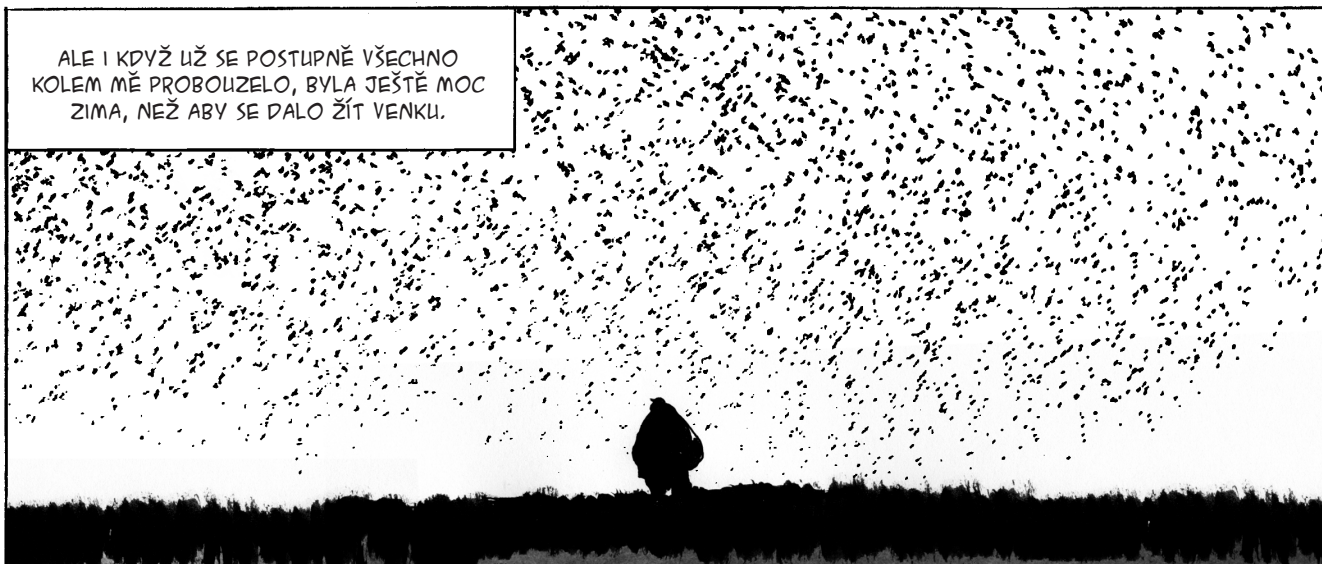
PO TOM, CO SE STALO POD  
TÍM MOSTEM, JSEM OKAMŽITĚ  
ODCESTOVAL JINAM. JEZDIL  
JSEM VLAKY, STOPOVAL,  
CHODIL PĚŠKY... NECHAL  
JSEM SE UNÁŠET NÁHODOU  
A PŘÍLEŽITOSTMI.



BÝVAL BYCH SE RÁD  
VRÁTIL DO LESA,  
ZAPOMNĚL NA TU  
NELÍTOSTNOU ZIMU  
A UKRYL SE DO  
MILOVANÉ SAMOTY,  
KVŮLI NÍŽ JSEM  
VŠECHNO OPUSTIL...



ALE I KDYŽ UŽ SE POSTUPNĚ VŠECHNO  
KOLEM MĚ PROBOUZELO, BYLA JEŠTĚ MOC  
ZIMA, NEŽ ABY SE DALO ŽÍT VENKU.



VZHLEDEM K NEDÁVNÝM ŠLAMASTYKÁM JSEM SE ROZHODL ZŮSTÁVAT V POHYBU.



ZA TÍM ÚČELEM JSEM SI USTANOVIL JAKÝSI „BEZPEČNOSTNÍ KODEX“.



BRÁT SI VŠE, CO MŮŽE BEZPROSTŘEDNĚ POSLOUŽIT: PENÍZE, LÉKY, NÁŘADÍ, OBLEČENÍ...



NIKDY NESTRÁVIT DVĚ NOCI NA TOMTÉŽ MÍSTĚ.



NIKDY NEROZSVĚCET ANI NEPŘESPÁVAT V PATŘE. NIKDY SI NEVYBALOVAT BATOH.



VŽDYCKY SI NECHÁVAT VOLNOU ÚNIKOVOU CESTU PRO PŘÍPAD ŽE BY SE VRÁTILI PŘÁVOPLATNÍ MAJITELÉ NEBO PŘIJELA POLICIE.

